

**Miskolc Megyei Jogú Város
Szerb Nemzetiségi Önkormányzata**

JK:80.054- /2014.

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Miskolc Megyei Jogú Város **Szerb** Nemzetiségi Önkormányzatának **2014. február 28. napján 17 óra 00 perces** kezdettel tartott testületi üléséről Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatalának Jegyzői Kabinet tárgyalójában.

Jelen vannak:

- Gulyás Roland elnök, Gulyás Dániel elnökhelyettes, Czank Péter testületi tag
- Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata részéről Albertné dr. Lénert Viktória jegyzői referens, Sipos Melinda önkormányzati referens, Szilágyi Kornél pénzügyi és költségvetési osztályvezető.

Távol maradt: Kulcsár László testületi tag

Gulyás Roland elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Testület 3 képviselője megjelent, a testületi ülés határozatképes, amit megnyit.
Kéri, szavazzanak a jegyzőkönyvvezető, valamint a jegyzőkönyv hitelesítő személyéről. Jegyzőkönyvvezetőnek Sipos Melindát, jegyzőkönyv hitelesítőnek Gulyás Dánielt javasolja.

A Testület a javaslatot 3 igen szavazattal elfogadta és megbízza Sipos Melindát a jegyzőkönyv vezetésével, Gulyás Dánielt a jegyzőkönyv-hitelesítői feladat ellátásával.

Gulyás Roland elnök: Ismerteti a meghívóban szereplő, megtárgyalásra javasolt napirendi pontokat. Megkérdezi a képviselőket, hogy van-e javaslat a napirenddel kapcsolatban. Megállapítja, hogy nincs kérdés, észrevétel, így szavazásra teszi fel az ülés napirendjét.

A Testület 3 igen szavazattal, elfogadta az ülés napirendjét.

Napirendi pontok:

1. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-2/2013. (II.20.) határozatával elfogadott 2013. évi költségvetésének módosítására (IV. negyedévi előirányzat módosítás)

Előterjesztő: Elnök

2. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára

Előterjesztő: Elnök

3. Javaslát Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásának 2013. évi ellenőrzéséről készített ÁSZ jelentésben megfogalmazott javaslatok hasznosításáról szóló Intézkedési Terv elfogadására

Előterjesztő: Elnök

4. Egyebek

Előterjesztő: Elnök

1. napirend: **Javaslát Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiség Önkormányzata SZE-2/2013. (II.20.) határozatával elfogadott 2013. évi költségvetésének módosítására (IV. negyedévi előirányzat módosítás)**

Gulyás Roland elnök: Tájékoztatja a testület tagjait, hogy az előzetesen kiküldött előterjesztés a IV. negyedév során történt előirányzat módosításokat tartalmazza.

Megkérdezi, hogy az előterjesztéssel kapcsolatban van-e valakinek kérdése vagy észrevétele.

Megállapítja, hogy nincs, így szavazásra bocsátja az előterjesztés szerinti határozat javaslatot.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadja az előterjesztés szerinti határozati javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzat Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-1/2014. (II.28.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-2/2013. (II.20.) határozatával elfogadott 2013. évi költségvetésének módosítása (IV. negyedévi előirányzat módosítás)

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata a „Javaslát Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-2/2013. (II.20.) határozatával elfogadott 2013. évi költségvetésének módosítására (IV. negyedévi előirányzat módosítás)” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a SZE-2/2013. (II.20.) határozatát az alábbiak szerint módosítja:

1. A határozat 2. (1) pontja az alábbiak szerint módosul:

1. A határozat 2. (1) pontja az alábbiak szerint módosul:

„2. A módosított költségvetés bevételei és kiadásai

(1) A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2013. évi módosított költségvetését

1.255 E Ft Költségvetési bevétellel,

1.503 E Ft Költségvetési kiadással,

248 E Ft Költségvetési egyenleggel

Ebből: 248 E Ft működési egyenleg

0 E Ft felhalmozási egyenleg

állapítja meg. A képviselő-testület a működési egyenleget belső forrás bevonásával, előző évi

pénzmaradvány igénybevételével 248 e Ft összegben finanszírozza.”

2. A határozat mellékletei az alábbiak szerint módosulnak:

- (a.) A határozat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének pénzügyi mérlege elnevezésű 1. melléklete helyébe e határozatnak a Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének pénzügyi mérlege elnevezésű 1. melléklete lép.
- (b.) A határozat I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2/1. melléklete helyébe e határozatnak a 2. Működési célú bevételek és kiadások mérlege (Nemzetiségi önkormányzati szinten) elnevezésű 2. melléklete lép.
- (c.) A határozat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének részletezése elnevezésű 3. melléklete helyébe e határozatnak Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2013. évi költségvetésének részletezése elnevezésű 3. melléklete lép.
- (d.) A határozat Előirányzat felhasználási terv 2013. évre elnevezésű 4. melléklete helyébe e határozatnak Előirányzat felhasználási terv 2013. évre elnevezésű 4. melléklete lép.

3. A határozat módosítással nem érintett pontjai változatlanul hatályosak.

4. A költségvetési határozat 2014. március 1. napján lép hatályba.

Felelős: Elnök

Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály

Határidő: azonnal

1. melléklet az SZE-1/2014 (II.28.) határozathoz

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2013. ÉVI KÖLTSÉGVETÉSÉNEK PÉNZÜGYI MÉRLEGE

Ezer forintban !

Sor-szám	Bevételi jogcím	2013. évi előirányzat	2013. évi módosított előirányzat
1	2	3	4
1.	I. Önkormányzat működési bevételei		1
2.	II. Támogatások, kiegészítések (2.1+...+2.3)		
2.1.	Ált. működéshez és ágazati feladathoz kapcsolódó támogatások		
2.2.	Helyi önkormányzati támogatás		
2.3.	Egyéb támogatás		
3.	III. Átvett pénzeszközök államháztartáson belülről (3.1.+3.2.)	822	1 254
3.1.	Működési támogatás államháztartáson belülről	822	1 254
3.2.	Felhalmozási támogatás államháztartáson belülről		
4.	IV. Átvett pénzeszközök államháztartáson kívülről (4.1.+4.2.)		
4.1.	Működési célú pénzeszközök átvétele államháztartáson kívülről		
4.2.	Felhalmozási célú pénzeszközök átvétele államháztartáson kívülről		
5.	V. Felhalmozási célú bevételek (5.1+...+5.3.)		
5.1.	Tárgyi eszközök, immateriális javak értékesítése (vagyonhasznosítás)		
5.2.	Önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítése, hasznosítása		
5.3.	Pénzügyi befektetésekből származó bevétel		
6.	VI. Költsön visszatérülése		
7.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1+2+3+4+5+6)	822	1 255
8.	VII. Finanszírozási bevételek (8.1.+8.3.)		248
8.1.	Működési célú finanszírozási bevételek		248
8.2.	- ebből: költségvetési, vállalkozási maradvány igénybevétele		248
8.3.	Felhalmozási célú finanszírozási bevételek		
8.4.	- ebből: költségvetési, vállalkozási maradvány igénybevétele		
9.	VIII. Független, átfutó, kiegyenlítő bevételek		
10.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN (7+8+9)	822	1 503

KIADÁSOK

Sor-szám	Kiadási jogcímek	2013. évi előirányzat	2013. évi módosított előirányzat
1	2	3	4
1.	I. Működési költségvetés kiadásai (1.1+...+1.5.)	822	1 503
1.1.	Személyi juttatások	520	290
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		75
1.3.	Dologi kiadások	302	1 138
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai		
1.5.	Egyéb működési célú kiadások		
2.	II. Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1+2.2.+2.3.)		
2.1.	Beruházások		
2.2.	Felújítások		
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások		
3.	III. Tartalékok (3.1+3.2)		
3.1.	Általános tartalék		
3.2.	Céltartalék		
4.	IV. Költsön nyújtása		
5.	V. Költségvetési szervek finanszírozása		
6.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN: (1+2+3+4+5)	822	1 503
7.	VI. Finanszírozási kiadások (7.1.+7.2.)		
7.1.	Működési célú finanszírozási kiadások		
7.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások		
8.	VII. Független, átfutó, kiegyenlítő kiadások		
9.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (6+7+8)	822	1 503

2. melléklet az SZE-1/2014 (II.28.) határozathoz

**I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban !

Bevételek			Kiadások		
Megnevezés	2013. évi előirányzat	2013. évi módosított előirányzat	Megnevezés	2013. évi előirányzat	2013. évi módosított előirányzat
2	3	4	5	6	7
Intézményi működési bevételek			Személyi juttatások	520	290
Támogatások, kiegészítések (működési célú)			Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó		75
Átvett pénzeszközök államháztartáson belülről	822	1 254	Dologi kiadások	302	1 138
Átvett pénzeszközök államháztartáson kívülről			Ellátottak pénzbeli juttatásai		
Kölcsön visszatérülés (működési célú)			Egyéb működési célú kiadások		
Egyéb bevételek			Tartalékok		
Költségvetési bevételek összesen: (1+...+12)	822	1 255	Költségvetési kiadások összesen: (1+...+12)	822	1 503
Költségvetési maradvány igénybevétele		248	Működési célú finanszírozási kiadások		
Vállalkozási maradvány igénybevétele					
Működési célú finanszírozási bevételek összesen: (14+...+21)		248	Működési célú finanszírozási kiadások összesen: (14+...+21)		
Költségvetési és finanszírozási bevételek összesen (13+22)	822	1 503	Költségvetési és finanszírozási kiadások összesen (13+22)	822	1 503
Függő, átfutó, kiegyenlítő bevételek			Függő, átfutó, kiegyenlítő kiadások		
BEVÉTEL ÖSSZESEN (23+24)	822	1 503	KIADÁSOK ÖSSZESEN (23+24)	822	1 503
Költségvetés hiány:	----	248	Költségvetési többlet:	----	----
Tervezési hiány:	----		Tervezési többlet:	----	----

3. melléklet az SZE-1/2014 (II.28.) határozathoz

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat

2013. évi költségvetésének részletezése

Költségvetési szerv	Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat		
Feladat megnevezése	-----	-----	-----

Ezer forintban !

Előirányzat-csoport	Kiemelt előirányzat	Előirányzat-csoport, kiemelt előirányzat megnevezése	Előirányzat	2013. évi módosított előirányzat
Szám				
1	2	3	4	5
Bevételek				
1		I. Intézményi működési bevételek (1.1.+...+1.4.)	0	1
	1.1.	Ellátottak térítési díja		
	1.2.	Általános forgalmi adó-bevételek, visszatérülések		
	1.3.	Hozam- és kamatbevételek		
	1.4.	Egyéb saját bevétel		1
2		II. Támogatások, kiegészítések (2.1+...+2.3)	0	0
	2.1.	Ált. működéshez és ágazati feladathoz kapcsolódó támogatások		
	2.2.	Helyi önkormányzati támogatás		
	2.3.	Egyéb támogatás		
3		III. Átvett pénzeszközök államháztartáson belülről (3.1.+3.2.)	822	1 254
	3.1.	Működési támogatás államháztartáson belülről		
	3.1.1.	- állami támogatás	222	225
	3.1.2.	- Miskolc MJV Önkormányzat támogatása	600	660
	3.1.3.	- BAZ. Megyei Munkaügyi Központ		369
	3.2.	Felhalmozási támogatás államháztartáson belülről		
4		IV. Átvett pénzeszközök államháztartáson kívülről (4.1.+4.2.)	0	0
	4.1.	Működési célú pénzeszközök átvétele államháztartáson kívülről		
	4.2.	Felhalmozási célú pénzeszközök átvétele államháztart. kívülről		
5		V. Felhalmozási célú bevételek		
6		VI. Költsön visszatérülése		
7		KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN (1+2+3+4+5+6)	822	1 255
8		VII. Finanszírozási bevételek (8.1.+8.3.)	0	248
	8.1.	Működési célú finanszírozási bevételek		248
	8.2.	- ebből: költségvetési, vállalkozási maradvány igénybevétele		248
	8.3.	Felhalmozási célú finanszírozási bevételek		
	8.4.	- ebből: költségvetési, vállalkozási maradvány igénybevétele		
9		VIII. Független, átfutó, kiegyenlítő bevételek		
10		BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (7+8+9)	822	1 503

Kiadások				
I.	Kötelező feladat		0	0
II.	Önként vállalt feladat		822	1 503
1	I. Működési költségvetés kiadásai (1.1+...+1.5.)		722	1 503
	1.1.	Személyi juttatások	350	290
	1.1.1.	Közfoglalkoztatott alkalmazása	350	290
	1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	70	75
	1.2.1.	Közfoglalkoztatott utáni járulékok	70	75
	1.3.	Dologi kiadások	302	1 138
	1.3.1.	Mobil feltöltő kártya	100	213
	1.3.2.	Kulturális rendezvények	80	700
	1.3.3.	Nemzeti ünnep költségei	80	70
	1.3.4.	Eszközök vásárlása	42	50
	1.3.5.	Irodafenntartás		45
	1.3.6.	Parkoló bérlet		60
	1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai		
	1.5.	Egyéb működési célú kiadások		
2	II. Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1+2.2.+2.3.)		0	0
	2.1.	Beruházások		
	2.2.	Felújítások		
	2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások		
3	III. Tartalékok (3.1.+3.2.)		0	0
	3.1.	Általános tartalék		
	3.2.	Céltartalék		
4	IV. Költsön nyújtása			
5	V. Költségvetési szervek finanszírozása			
6	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN: (1+2+3+4+5)		722	1 503
7	VI. Finanszírozási kiadások (7.1.+7.2.)		0	0
	7.1.	Működési célú finanszírozási kiadások		
	7.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások		
8	VII. Független, átfutó, kiegyenlítő kiadások			
9	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (6+7+8)		722	1 503
Éves létszám előirányzat (fő)			0	0
Közfoglalkoztatottak létszáma (fő)			1	1

4. melléklet az SZE-1/2014 (II.28.) határozathoz

**Előirányzat-felhasználási terv
2013. év**

Hónap	Bevétel	Kiadás
Január		
Február		
Március	66	66
Április	66	66
Május	66	66
Június	66	66
Július	66	66
Augusztus	67	67
Szeptember	67	67
Október	346	346
November	346	346
December	347	347
Összesen:	1 503	1 503

2. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára**

Gulyás Roland elnök: Tájékoztatja a Testületet a költségvetési határozatban foglaltakról. Elmondja, hogy az előterjesztést korábban megkapták, az abban foglaltakat megismerhették. Tájékoztatja az ülés résztvevőit, hogy az előterjesztés során két határozati javaslatról kell döntenük.

Szilágyi Kornél: Az Államháztartási, és a Stabilitási Törvény előírásai szerint a költségvetés elfogadását megelőzően, határozatot kell hozni a saját bevételek, valamint az adósságot keletkeztető ügyleteknek várható összegéről, a 2015-2017. évek tekintetében. Mivel a Szerb Nemzetiségi Önkormányzatnak nincs saját bevétele és hitele, ez csak formalitás.

Gulyás Roland elnök: Megkérdezi, van e kérdés észrevétel, megállapítja, hogy nincs, így szavazásra teszi fel az előterjesztés szerinti I. határozati javaslatot.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadja a előterjesztés szerinti I. határozati javaslatot

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzat Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-2/2014. (II.28.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat egyes saját bevételei és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségei várható összegének megállapítására a 2015-2017. évekre

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata a „Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének megállapításáról szóló költségvetési határozat elfogadására és egyéb kapcsolódó döntés meghozatalára” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc MJV Szerb Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 29/A. §-ában kapott felhatalmazás alapján az Önkormányzat egyes saját bevételeinek és adósságot keletkeztető ügyleteiből eredő fizetési kötelezettségeinek várható összegét a 2015-2017. évekre a jelen határozat 1. és 2. melléklete szerint állapítja meg.

Felelős: Elnök

Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály

Határidő: azonnal

1. melléklet az SZE-2/2014. (II.28.) határozathoz

**KIMUTATÁS
a saját bevételek összegéről
2015-2017. év**

ezer Ft

Saját bevétel megnevezése *	2015. év	2016. év	2017. év
Helyi adóból származó bevétel			
Az önkormányzati vagyon és az önkormányzatot megillető vagyoni értékű jog értékesítéséből és hasznosításából származó bevétel			
Osztalék, koncessziós díj és hozambevétel			
Tárgyeszköz értékesítéséből származó bevétel			
Immateriális jószág értékesítéséből származó bevétel			
Részvény értékesítéséből származó bevétel			
Részesedés értékesítéséből származó bevétel			
Vállalat értékesítéséből vagy privatizációból származó bevétel			
Bírság-, pótlék- és díjbevétel			
Kezeséggel kapcsolatos megtérülés			
Saját bevétel összesen	0	0	0

* Az adósságot keletkeztető ügyletekhez történő hozzájárulás részletes szabályairól szóló 353/2011. (XII.30.) Korm. rendelet 2. § alapján

2. melléklet az SZE-2/2014. (II.28.) határozathoz

**KIMUTATÁS
az adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettségek összegéről
2015-2017. év**

ezer Ft

Adósságot keletkeztető ügylet megnevezése **	2015. év	2016. év	2017. év
Hitel felvételéből eredő aktuális tőketartozás			
Kölcsön felvételéből eredő aktuális tőketartozás			
Hitel átvállalásából eredő aktuális tőketartozás			
Kölcsön átvállalásából eredő aktuális tőketartozás			
A számviteli törvény (Szt.) szerinti hitelviszonyt megtestesítő értékpapír forgalomba hozatal napjától a beváltás napjáig, kamatozó értékpapír esetén annak névértéke	0	0	0
Egyéb értékpapír vételára			
Váltó kibocsátása a kibocsátás napjától a beváltás napjáig és a váltóval kiváltott kötelezettséggel megegyező, kamatot nem tartalmazó értéke			
A Szt. szerinti pénzügyi lízing lízingbevevői félként történő megkötése a lízing futamideje alatt és a lízingszerződésben kikötött tőkerész hátralévő összege.			
A visszavásárlási kötelezettség kikötésével megkötött adásvételi szerződés eladói félként történő megkötése - ideértve a Szt. szerinti valódi penziós és óvadéki repóügyleteket is - a visszavásárlásig, és a kikötött visszavásárlási ár			
Szerződésben kapott, legalább háromszázhatvanöt nap időtartamú halasztott fizetés, részletfizetés, és a még ki nem fizetett ellenérték			
Külföldi hitelintézetek által, származékos műveletek különbözeteként az Államadósság Kezelő Központ Zrt.-nél elhelyezett fedezeti betétek, és azok összege			
Adósságot keletkeztető ügyletekből eredő fizetési kötelezettség összesen	0	0	0

** Magyarország gazdasági stabilitásáról szóló 2011. évi CXCV törvény 3. § (1) bekezdése alapján

Gulyás Roland elnök: Megkérdezi hogy az előterjesztésben szereplő, második határozati javaslattal kapcsolatban van-e kérdés, észrevétel.

Szilágyi Kornél: Az előterjesztésben szereplő II. határozati javaslattal kapcsolatban tájékoztatja a Testületet, hogy Miskolc Megyei Jogú Város 2014. évi költségvetési tervezetében a Szerb Nemzetiségi Önkormányzat működését 1 millió Forinttal támogatja.

Gulyás Roland elnök: További észrevétel nem lévén, kéri szavazzanak a II. határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 3 igen szavazattal elfogadja a előterjesztés szerinti II. határozati javaslatot.

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzat Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-3/2014. (II.28.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat 2014. évi költségvetésének elfogadása

Miskolc MJV Szerb Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2014. évi költségvetését az alábbi határozat szerint elfogadja.

A Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat határozata a 2014. évi költségvetéséről

A Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat (továbbiakban: Nemzetiségi Önkormányzat) az államháztartásról szóló 2011. évi. CXCV. törvény 23. § (1) bekezdésében és a Nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 114. § (1) bekezdésében kapott felhatalmazás alapján a 2014. évi költségvetéséről az alábbi határozatot hozza.

1. A határozat hatálya

A határozat hatálya a Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testületére, bizottságaira, és az általa létrehozott és fenntartott költségvetési szervekre (intézményekre) terjed ki.

2. A költségvetés bevételei és kiadásai

2.1. A Nemzetiségi Önkormányzat képviselő-testülete a 2014. évi költségvetését

1.271	E Ft	Költségvetési bevétellel
1.271	E Ft	Költségvetési kiadással
-	E Ft	Költségvetési egyenleggel
-	E Ft	-ebből működési
-	E Ft	felhalmozási

állapítja meg.

2.2 Az Önkormányzat összes bevételét forrásonként, összes kiadását jogcímenként a határozat *1. melléklete* alapján határozza meg a képviselő-testület.

2.3. A működési célú bevételi és kiadási előirányzatokat egymástól elkülönítetten, együttesen egyensúlyban *2. melléklet* szerint fogadja el.

- 2.4. Az Önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatainak jogcímenkénti megoszlását, továbbá az éves létszám előirányzatot és a közfoglalkoztatottak létszámát a 3. *melléklet* szerint hagyja jóvá.
- 2.5. Az éves előirányzat felhasználási tervet a 4. *melléklet* szerint fogadja el.

3. A költségvetés végrehajtásának szabályai

- 3.1. A Nemzetiségi Önkormányzat költségvetésének végrehajtásáért az elnök, a könyvvezetéssel kapcsolatos feladatok ellátásáért az együttműködési megállapodásban rögzítettek szerint a jegyző felelős.
- 3.2. A költségvetési hiány csökkentése érdekében évközben folyamatosan figyelemmel kell kísérni a kiadások csökkentésének és a bevételek növelésének lehetőségeit.

4. Az előirányzatok módosítása

- 4.1. Az önkormányzat bevételeinek és kiadásainak módosításáról, a kiadási előirányzatok közötti átcsoportosításról a képviselő-testület dönt.
- 4.2. A képviselő-testület a jóváhagyott kiadási előirányzatok közötti átcsoportosítás jogát minden esetben fenntartja magának.
- 4.3. A költségvetési szervek bevételi és kiadási előirányzatai saját hatáskörben módosíthatók, a kiadási előirányzatok egymás között átcsoportosíthatók.
- 4.4. A képviselő-testület a költségvetési határozat 4.1.-4.3. pontjai szerinti előirányzat-módosítás, előirányzat-átcsoportosítás átvezetéseként - az első negyedév kivételével – negyedévenként, de legkésőbb az éves költségvetési beszámoló elkészítésének határidejéig, december 31-ei hatállyal módosítja a költségvetési határozatát. Ha év közben az Országgyűlés a hozzájárulások, támogatások előirányzatait zárolja, azokat csökkenti, törli, az intézkedés kihirdetését követően haladéktalanul a képviselő-testület elé kell terjeszteni a költségvetési határozat módosítását.

5. A költségvetés végrehajtásának ellenőrzése

- 5.1. A nemzetiségi önkormányzat és költségvetési szervei önkormányzati ellenőrzése a belső kontrollrendszer keretében valósul meg, melynek létrehozásáért, működtetésért és továbbfejlesztéséért az önkormányzat esetében a jegyző, az intézmények esetében az intézményvezető felelős.
- 5.2. A nemzetiségi önkormányzat a belső ellenőrzés kialakításáról az Ellenőrzési Osztály megbízott belső ellenőre, valamint a kialakított belső kontrollrendszer útján gondoskodik. A megfelelő működtetésről és a függetlenség biztosításáról a jegyző köteles gondoskodni.

6. Záró és vegyes rendelkezések

A költségvetési határozat 2014. március 01. napján lép hatályba.

Felelős: Elnök

Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály

Határidő: azonnal

1. melléklet az SZE-3/2014. (II.28.) határozathoz

BEVÉTELEK

1. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor- szám	Bevételi jogcím	2014. évi előirányzat
1	2	3
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)	
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása	
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás	
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása	
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása	
1.5.	Egyéb támogatás	
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	
4.	Működési bevételek	
5.	Felhalmozási bevételek	
6.	Működési célú átvett pénzeszközök	
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1+...+7)	1 271
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)	
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről	
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése	
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele	
9.5.	Betétek megszüntetése	
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei	
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9.+10.)	
12.	KÖLTSÉGVETÉSI ÉS FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 271

KIADÁSOK

2. sz. táblázat

Ezer forintban

Sor- szám	Kiadási jogcímek	2014. évi előirányzat
1	2	3
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 271
1.1.	Személyi juttatások	600
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	80
1.3.	Dologi kiadások	591
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai	
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	
2.1.	Beruházások	
2.2.	Felújítások	
2.3.	Egyéb felhalmozási kiadások	
3.	Tartalékok (3.1.+3.2.)	
3.1.	Általános tartalék	
3.2.	Céltartalék	
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 271
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.)	
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások	
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 271

2. melléklet az SZE-3/2014. (II.28.) határozathoz

**I. Működési célú bevételek és kiadások mérlege
(Nemzetiségi önkormányzati szinten)**

Ezer forintban

Sor- szám	Bevételek		Kiadások	
	Megnevezés	2014. évi előirányzat	Megnevezés	2014. évi előirányzat
1	2	3.	4.	5.
1.	Önkormányzatok működési támogatásai		Személyi juttatások	600
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	80
3.	Működési bevételek		Dologi kiadások	591
4.	Működési célú átvett pénzeszközök		Ellátottak pénzbeli juttatásai	
5.			Egyéb működési célú kiadások	
6.			Tartalékok	
7.			Költségvetési szervek finanszírozása	
8.				
9.				
10.				
11.				
12.				
13.	Költségvetési bevételek összesen (1.+...+12.)	1 271	Költségvetési kiadások összesen (1.+...+12.)	1 271
14.	Hiány belső finanszírozásának bevételei (15.+...+18.)		Értékpapír vásárlása, visszavásárlása	
15.	Költségvetési maradvány igénybevétele		Likviditási célú hitelek törlesztése	
16.	Vállalkozási maradvány igénybevétele		Rövid lejáratú hitelek törlesztése	
17.	Betét visszavonásából származó bevétel		Hosszú lejáratú hitelek törlesztése	
18.	Egyéb belső finanszírozási bevételek		Kölcsön törlesztése	
19.	Hiány külső finanszírozásának bevételei (20.+...+21.)		Forgatási célú belföldi, külföldi értékpapírok vásárlása	
20.	Likviditási célú hitelek, kölcsönök felvétele		Betét elhelyezése	
21.	Értékpapírok bevételei			
22.	Működési célú finanszírozási bevételek összesen (14.+19.)		Működési célú finanszírozási kiadások összesen (14.+...+21.)	
23.	BEVÉTEL ÖSSZESEN (13.+22.)	1 271	KIADÁSOK ÖSSZESEN (13.+22.)	1 271
24.	Költségvetési hiány:	-	Költségvetési többlet:	-
25.	Tárgyévi hiány:	-	Tárgyévi többlet:	-

3. melléklet az SZE-3/2014. (II.28.) határozathoz

Megnevezés Nemzetiségi Önkormányzat	01
Feladat megnevezése		

Ezer forintban !

Száma	Előirányzat-csoport, kiemelt előirányzat megnevezése	Előirányzat
1	2	3
Bevételek		
1.	Önkormányzat működési támogatásai (1.1.+...+1.5.)	
1.1.	Nemzetiségi önkormányzat működésének általános támogatása	
1.2.	Helyi önkormányzati támogatás	
1.3.	Közművelődési tevékenység működési támogatása	
1.4.	Közművelődési tevékenység intézményi kiegészítő támogatása	
1.5.	Egyéb támogatás	
2.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről	1 271
2.1.	- Állami támogatás	1 000
2.2.	- Miskolc MJV. Önkormányzat támogatása	271
3.	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről	
4.	Működési bevételek	
5.	Felhalmozási bevételek	
6.	Működési célú átvett pénzeszközök	
7.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	
8.	KÖLTSÉGVETÉSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (1.+...+7.)	1 271
9.	Finanszírozási bevételek (9.1.+...+9.5.)	
9.1.	Hitel-, kölcsön felvétele államháztartáson kívülről	
9.2.	Értékpapírok beváltása, értékesítése	
9.3.	Előző évi költségvetési maradvány igénybevétele	
9.4.	Előző évi vállalkozási maradvány igénybevétele	
9.5.	Betétek megszüntetése	
10.	Adóssághoz nem kapcsolódó származékos ügyletek bevételei	
11.	FINANSZÍROZÁSI BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (9. +10.)	
12.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN: (8.+11.)	1 271

Kiadások		
1.	Működési költségvetés kiadásai (1.1.+...+1.5.)	1 271
1.1.	Személyi juttatások	600
1.1.1	Utazási költségterítés	100
1.1.2	Közfoglalkoztatottak foglalkoztatása	500
1.2.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	80
1.3.	Dologi kiadások	591
1.3.1	Irodafenntartás költsége	50
1.3.2	Kulturális rendezvények	441
1.3.3	Szerb Ortodox egyház támogatása	100
1.4.	Ellátottak pénzbeli juttatásai	
1.5.	Egyéb működési célú kiadások	
2.	Felhalmozási költségvetés kiadásai (2.1.+2.2.+2.3.)	
2.1.	Beruházások	
2.3.	Felújítások	
2.5.	Egyéb felhalmozási kiadások	
3.	Tartalékok	
4.	KÖLTSÉGVETÉSI KIADÁSOK ÖSSZESEN (1+2+3)	1 271
5.	Finanszírozási kiadások (5.1.+5.2.+5.3.)	
5.1.	Működési célú finanszírozási kiadások	
5.2.	Felhalmozási célú finanszírozási kiadások	
5.3.	Irányító szervi (önkormányzati) támogatás folyósítása (intézményfinanszírozás)	
6.	KIADÁSOK ÖSSZESEN: (4.+5.)	1 271

Éves engedélyezett létszám előirányzat (fő)	0
Közfoglalkoztatottak létszáma (fő)	0

3. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásának 2013. évi ellenőrzéséről készített ÁSZ jelentésben megfogalmazott javaslatok hasznosításáról szóló Intézkedési Terv elfogadására**

Gulyás Roland elnök: Tájékoztatja a Testületet, hogy 2013. évben az Állami Számvevőszék ellenőrzést tartott a nemzetiségi önkormányzatoknál. A vizsgálat lezárását követően, a tapasztalatok alapján elkészült egy Intézkedési Terv, melyet korábban mindenki megkapott és részletesen megismerhetett.

Szilágyi Kornél: Elmondja, hogy az Intézkedési Terv, az ÁSZ jelentés észrevételei alapján, tartalmazza a nemzetiségi önkormányzat és a települési önkormányzat közötti együttműködési megállapodás módosítását is. Az együttműködési megállapodásról a márciusi ülés kell majd dönteni. Problémaként jelent meg a kiemelt előirányzatok technikai jellegű rendezése is. A dologi kiadások illetve járulékok tekintetében az előirányzatot a teljesítésnek megfelelően időszakosan módosítani szükséges.

Gulyás Roland elnök: Megkérdezi, hogy napirendi ponttal kapcsolatban van-e valakinek kérdése vagy észrevétele, megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak.

A Testület 3 igen szavazattal, egyhangúlag elfogadja javaslatot, és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzat Szerb Nemzetiségi Önkormányzata SZE-4/2014. (II.28.) határozata:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásának 2013. évi ellenőrzéséről készített ÁSZ jelentésben megfogalmazott javaslatok hasznosításáról szóló Intézkedési Terv elfogadása

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásának 2013. évi ellenőrzéséről készített ÁSZ jelentésben megfogalmazott javaslatok hasznosításáról szóló Intézkedési Terv elfogadására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Szerb Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2013. évi ellenőrzéséről készített ÁSZ jelentésben megfogalmazott javaslatok hasznosításáról szóló Intézkedési Tervet elfogadja, a benne foglaltakat tudomásul veszi.

Felelős: Elnök

Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály

Határidő: azonnal

4. napirend: Egyebek

Gulyás Roland elnök: Megkérdezi az Testületet, van-e témajavaslat az Egyebek napirendi ponthoz.

Szilágyi Kornél: Tájékoztatásul elmondja, hogy 2014. február 27-én aláírásra került a Magyar Államkincstárban, a Szerb Nemzetiségi Önkormányzat részéről, a Törzskönyvi bejegyzés módosítása, melyre az eddigi szakfeladatokat kormányzati funkcióknak való megfeleltetése miatt volt szükség.

Gulyás Roland elnök: Kérdésként felveti, hogy az önkormányzat új beléptetőrendszerhez fognak-e kártyát kapni a Testület tagjai is, vagy csak az elnök?

Sipos Melinda: Tájékoztatja Elnök Urat, hogy tudomása szerint az átvételről szóló értesítést Baloghné Szopkó Ibolya kiküldte. A testületi tagok részére a belépőkártyák az Önkormányzati és Szervezési Osztályon személyesen vagy az elnök által átvehetők.

Gulyás Roland elnök: Megkérezi, hogy a Testületi ülések anyagait digitális formában megkaphatják-e.

Sipos Melinda: Válaszként elmondja, hogy természetesen igen, megkaphatják.

Gulyás Roland elnök: Megállapítja, hogy egyéb kérdés, észrevétel nincs, így megköszöni a jelenlévők munkáját. Az ülést 17 óra 25 perckor bezárja.

K.m.f.

Gulyás Roland
elnök

Gulyás Dániel
jegyzőkönyv-hitelesítő

Sipos Melinda
jegyzőkönyvvezető

Albertné Dr. Lénert Viktória
jegyzői referens

A jegyzőkönyv törvényességi véleményezésre bemutatva:

Dr. Csiszár Miklós
jegyző